

Császártöltés község közéleti lapja

Császártöltési

HÍRMONDÓ

XXVI. évfolyam 4. szám · 2024. Július



Búcsúzunk a Bánátiból 2016-2024



**Falualapítók Ünnepe: 2024. augusztus 9-10-11.
Részletes program a Hírmondóban.
Programjainkra szeretettel várjuk az érdeklődőket!
Császártöltés Község Önkormányzata**

Ballagás 2024



Közéleti hírek

Választások 2024. június 9-én: Ezen a napon önkormányzati és európai parlamenti választásokat tartottak Magyarországon, mellyel képviselőket küldtünk

az Európai Parlamentbe, a vármegyei önkormányzatokba. Megválasztásra került Császártöltés polgármestere és a település képviselő-testülete,

valamint a német nemzetiségi önkormányzat képviselői. Takácsné Stalter Judit 2014 óta vezeti Császártöltést, képviselőivel október 1-jétől meg-

kezdhetik ötéves ciklusukat. Megbízóleveleiket 2024. június 19-én vették át a Helyi Választási Bizottság elnökétől, Angeli Csabától.



Császártöltés önkormányzatának új képviselő-testülete

Takácsné Stalter Judit polgármester, Képviselők: Tusori Henrietta, Erdélyi-Sendula Tímea, Rausch Zsolt, Lovasi Gábor, Dr. Rigler Kálmán, Frick Krisztián

Német Nemzetiségi Önkormányzat: Manhalterné Szeitz Orsolya, Schusztterné Bárth Éva, Sebestyenné Márin Anna, Vikker Viktória, Albert Ferenc



Partnertelepülésünkről, Deggenhausertalból megérkeztek vendégeink Fabian Meschenmoser polgármester vezetésével. A június 13-16 között Császártöltésen vendégeskedő német barátainknak színes programokat szerveztünk. A vendégek és vendéglátóik június 15-én részt vettek a Sváb Ételek Fesztiválján.



2024. június 15-én rendezte meg Császártöltés Község Önkormányzata és a Császártöltési Német Nemzetiségi Önkormányzat a IV. Sváb Ételek Fesztiválját. A nagysikerű rendezvényre az ország több részéből érkeztek vendégek.



Játszóteret átadás 2024. június 2-án. Játszóteret átadták: Rideg László a Bács-Kiskun Vármegyei Közgyűlés elnöke, Takácsné Stalter Judit polgármester és Bányai Gábor országgyűlési képviselő.



Részt vettünk a kalocsai Tomori Pál híd átadásán 2024. június 6-án

**FALUALAPÍTÓK ÜNNEPE
CSÁSZÁRTÖLTÉS**

2024. augusztus 9-10-11.

2024. augusztus 9. péntek

17:00 ÓRA	Falualapítók Ünnepének megnyitása Köszöntő mondja: Takácsné Stalter Judit polgármester Bányai Gabor országgyűlési képviselő Közreműködik: Fuchs kórus Helyszín: Angeli Mátyas Közösségek Háza
17:15 ÓRA	„Császártöltési lakodalmas sütemények és torták” című kiállítás megnyitása. A kiállítást megnyitja: Schusztérné Bárh Éva A kiállításon Zentai Andrea fotói valamint régi fényképek és a császártöltési Sütőklub asszonyainak munkái láthatók. Helyszín: Angeli Mátyas Közösségek Háza
19:00 ÓRA	Borkóstoló A Császártöltési Pincesorokért Egyesület szervezésében. Helyszín: Fókáptalan pincesor
	Tortasütő versenyt hirdetünk! Saját készítésű tortákkal lehet nevezni. Jelentkezni a Polgármesteri Hivatal 2.sz. Irodájában vagy a 78/443-320 telefonszámon lehet.

**FALUALAPÍTÓK ÜNNEPE
CSÁSZÁRTÖLTÉS**

2024. augusztus 10. szombat

9:00 ÓRÁTÓL	Ugralóvárak, kirakodóvásár, kézműves foglalkozások, arcfestés a helyi civil szervezetek közreműködésével. Helyszín: Teleház és környéke
10:00-13:00 ÓRA	Virgonckodó játszópark Helyszín: Liget
11:00-12:00 ÓRA	Falusi olimpia és dínnyegurító verseny Várjuk csapatok (baráti társaságok, családok) jelentkezését. Kérjük, hogy a csapatok tőrekedjenek arra, hogy különböző életkorú tagokból álljanak. Nevezni személyesen a Polgármesteri Hivatal 2. számú irodájában vagy telefonon a 78/443-320-as telefonszámon lehet. Helyszín: Liget
12:00 ÓRA	Habpartty A Császártöltési Önkéntes Tűzoltók közreműködésével. Helyszín: Liget
15:00-18:00 ÓRÁIG	Főzőverseny Pályázní bográcsos ételekkel lehet, amit vagy a helyszínen vagy otthon főznek meg a versenyzők. Várjuk a baráti társaságokat, családokat. A főzéshez főzőhelyet biztosítunk. Nevezni személyesen a Polgármesteri Hivatal 2. számú irodájában vagy telefonon a 78/443-320-as telefonszámon lehet. Helyszín: a Teleház udvarán lévő kemence környéke
18:00 ÓRA	Díjátadók Főzőverseny eredményhirdetése Falusi Olimpia díjainak átadása Horgászverseny oklevelek átadása A Császártöltési Borkóstoló eredményhirdetése, majd a „Táncoló sváb” szobor meglocsolása a kategóriagyőztes borokkal. Helyszín: Teletér
19:00 ÓRA	Vacsora Vacsora rendelhető. Kérjük, hogy vacsoraigényüket személyesen a Polgármesteri Hivatal 2. számú irodájában vagy telefonon a 78/443-320-as telefonszámon szíveskedjenek jelezni. Díjtalan asztalfoglalás ugyanitt. A megrendelhető ételek választékát külön tesszük közzé. Helyszín: Teletér
20:00 ÓRA	Pál Dénes koncertje Helyszín: Teletér
21:00 ÓRÁTÓL	Utcabál DJ Illyés Attilával Helyszín: Teletér
16:00 ÓRA	2024. augusztus 11. vasárnap Önkormányzati kitüntetések ünneplésének átadása, jó tanuló diákok díjazása Helyszín: Angeli Mátyas Közösségek Háza

Az ország királya, a király kenyere

Tombol a nyár, de már a harmadik nyári hónap közepénél járunk. Ilyenkor indulnak vissza a gólyák, s fordul az időjárás is. A tücskök is hamarabb kezdik zenéjüket, s a többi költöző madár is ellenőrzi szárnyait, nagy út előtt állnak.

Nagy utat tett meg Szent István országa is, a nép, mire országa, királya és biztos kenyere lett. Ami Sz. István király ünne-

meg azután itthon is találkozunk hasonló dolgokkal. Sőt, olykor még nagyobbakkal is, hiszen sem Húsvét, sem Karácsony nem számított Jugoszláviában ünnepek.

Minden alkalommal bementem Szegedre a Fogadalmi templomba. Ott mindig büszkeség töltött el. Látva a templom méreteit, az egész épület hangulatát, az ember úgy érezte, hogy

vegye át szerepét. Fél évezreddel előbb élt Sz. Miklós, még többel is, mint Sz. István, de túlélt az időket, mint ahogyan szent királyunk is.

István király azt akarta, hogy a népnek országa legyen. Nem a magyar nemzet megteremtésén fáradozott, hanem azért, hogy a népének (dehogy volt mindenki magyar), országa legyen. A befogadott idegeneknek is. Az

Istenem, mennyire igaz, hogy ha nincs béke, nincs a kenyérnek sem jó íze, mert csak szomorúság van, illetve, talán nincs is kenyér. Most láthatjuk a hozzánk nem is olyan közeli háborúban a nagy, fájdalmas veszteséget. Oda az emberélet, oda a búza. A legszentebb, a kenyér alapanyaga. Mi sors vár most „Bánk bán” arany mezőire, s Móra Ferenc „Éneklő búza-



Magyarország tehetsége 2023

Husti Hanga, a Bajai III. Béla Gimnázium 11.B osztályának tanulója a 2022/2023-as tanévben elért kimagasló tanulmányi és sportteljesítményéért a Honvédelmi Minisztériumtól kiérdemelte és megkapta a Magyarország tehetsége 2023 címet. A Magyarország tehetsége 2023 elismerést azon 9-13. évfolyamos tanulók érdemelhették ki, akik a 2022/2023-as tanévben kimagasló tanulmányi eredményeik mellett kimagasló sportteljesítményt is nyújtottak. A díjazottaknak legalább 4,7-es átlagot kellett elérniük a 2022/2023-a tanévben, emellett pedig sportágak országos bajnokságán vagy nemzetközi ver-

senyén a legjobb hatban kellett végezniük. Hanga iskolájában minden évben kitűnő bizonyítvánnyal zárja az évet, emellett szép sportsikerekkel is büszkélkedhet. A Magyarország tehetsége 2023. címet kitűnő tanulmányi eredménye mellett az evezés sportágban szerzett országos diákolimpia 2. helyezéssel érdemelte ki. Bács-Kiskun vármegyében mindössze kettő tanuló részesült ebben az elismerésben. Szívből gratulálunk és további sikereket kívánunk Hangának!

*Takácsné Stalter Judit
polgármester*



pét illeti, örökre belém vésődött néhány ifjúkori élmény. Szokásunk volt gimnazista koromban, hogy ezt a napot a rokonoknál töltjük Szőregen. A rokonok már nyugdíjasok voltak, meg amúgy is állami ünnepnek számított e nap, mely az akkori állam-berendezkedési formának megfelelően az alkotmány és I. István király ünnepe volt. Az államalapítást Istvántól nem vitatták el az újságok, de a kereszténységet nem igazán emlegették. Persze, már elég nagy voltam ahhoz, hogy ezt megmosolyogjam,

most beült egy történelemórára, s elmagyarázzák neki azt, amit most hivatalosan nem tartanak fontosnak hangsúlyozni a mai élő polgároknak. Azonban az ember lelkiismeretének szabadságát nem tudták elvenni, s nagy általánosságban azért mindenütt az hallatszott, hogy ma „Szent István” ünnepe van. A nép így mondta. Ezt nem lehetett eltörölni. Kitérőlni az emberi beidegződésből, s hitéből. Mindig a Mikulás jut eszembe, hogy végül is kudarcba fulladt az a törekvés, hogy Mikulás haljon meg, s a Téliapó

ország, az állam fontos. Fontos, mert védelmet nyújt, biztonságot, rendet és békét garantál. Mindazt, ami nélkül nincs élet, s e nélkül kenyere sincs a népnek, csak halottjai és mély szegénység. Sz. István király égi segítségért folyamodott. A kereszténységben támaszt talált, a hitnek kifogyhatatlan pozitív hatását vélte felfedezni a boldogulás terén. Mária személyében letisztult a nő szerepvállalása a hitben, szemben a nőistennel, s ősi kötődésekkel. Mária Jézus anyja, Mária a mennyi királynője.

mezőjére”? Mert divat most a rozskenyér, de foszlós kalácsot csak búzalisztból lehet készíteni. Anyáink, nagyanőink még tudtak ilyet. S tudtuk megcsókolni a kenyeret, mert tudtuk azt, amit a jelenkor nemzedéke talán csak most tapasztal meg, sajnos. No, de jó az Isten, s ha béke lesz, a föld megint terem, s lesznek még talán örömkönyvek is.

*Főtisztelendő
Nagyidai Zsolt
esperesplébános*

Ballagás a Bánátiban

„Ballag már a vén diák” csendült fel a jól ismert dal – az utolsó csengőszót követően június 22-én a Császártöltési Bánáti Miklós Német Nemzetiségi Általános Iskolában. A gyönyörűen feldíszített iskola és a Teleház adott helyszínt az idei ballagás és tanévzáró ünnepségnek.

A ballagató 7. osztály és a szülők Dóráné Heibl Anikó tanárnő vezetésével gyönyörű környezetet varázsoltak a 18 ballagó diák és osztályfőnökük Sebestyén Mária Anna tanárnő tiszteletére. Az iskola diákjai, tanárai, szülők és a meghívott vendégek izgatottan várták az ünnepeltek, akik ünnepélyesen bevonultak a Teleházba.

A ballagási ünnepséget a búcsúzó nyolcadikosok szavai nyitották. Emlékeket idéztek majd a hála virágait és ajándékot adtak át szüleiknek és tanáraiknak. Vidám zenés műsorral elevenítették fel az iskolás éveket. A hetedikesek, majd Andocsné Lei Mónika igazgató asszony búcsúztatta el a végzősöket. Megköszönte Sebestyén Mária Anna osztályfőnöknek áldozatos munkáját, a nyolcadikos szülői munkaközösség tagjainak, Gatterné Vismeg Anitának és Dobosi Lászlónénak a 8 év közös munkát. Felsorolta a végzősök ta-

nulmányi és más versenyeken elért sikereit, majd átadta a ballagó diákoknak a könyvjutalmakat és a díjakat. Díjat kapott a nyolc évig kitűnő tanulmányi eredményéért: Gatter Kitti, Markó Evelin és Seres Réka. Könyvjutalomban részesült: Berger Zsombor, Gorgyán Gergő, Gatter Kitti, Markó Evelin, Németh Nóra, Seres Réka.

Ezt követően Lovasi Gábor alpolgármester úr szövegét a ballagókhoz és adta át az önkormányzat ajándékát. Herner Melinda, a sok éve kerámia szakkörre járó végzősöknél Gatter Kitti (9 év), Németh Nóra (10 év), Rausch Alíz (8 év) - adta át ajándékát. Manhalterné Szeitz Orsolya, a Császártöltési Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke az általuk alapított díjat Gatter Kittinek adta át, aki a német nyelv tanulása terén ért el kimagasló eredményeket. A Császártöltés Fejlesztéséért Közalapítvány képviseletében Sebestyén Mária Anna és a Csengőszó Császártöltési Iskolai Alapítvány elnöke, Dóráné Heibl Anikó átadták a Bánáti Díjat az iskola legkiválóbb diákjának, Gatter Kittinek. Végezetül az igazgató asszony mindenki nevében búcsút vett a ballagó diákoktól.

Andocsné Lei Mónika
igazgató



Bánátisok sikerei

KEVI művészetek munkaközössége által szervezett versmondó verseny különdíjasa: Gatter Kitti 8. osztályos tanuló.
Felkészítője: Dóráné Heibl Anikó tanárnő

Bánátis sikerek

A „Hallo Berlin!” országos német nyelvi projekt versenyen és a hartai német nyelvi versenyen I. helyezést ért el csapatunk. A csapat tagjai mindkét esetben: Frémer Gergő, Frick Janka, Göttinger Ákos 5. osztályos tanulók. Felkészítőjük: Pittenauer Rita tanárnő.

A „Frühling in den Dach-Ländern” országos német nyelvi projekt verseny I. helyezette lett iskolánk két csapata is, saját korosztályukban. A 4. osztályos csapat tagjai: Bódi Fanni, Horváth Barbara, Mihályi Benett. A

6. osztályos csapat tagjai: Schaffer Niké, Vörös Szonja, Zentai Nóra. Felkészítőjük: Pittenauer Rita tanárnő.

Madarak és Fák Országos természetismereti projekt verseny 6. helyezette 96%-os teljesítménnyel iskolánk 6. osztályos csapata. A csapat tagjai: Bódi Gréta, Fekete Léna, Góhér Dóra, Halfinger Fanni, Wiedner Viktória. Felkészítőjük: Baranyainé Illés Anett tanárnő.

Andocsné Lei Mónika
igazgató



Bánátisok sikere a Nemzeti Értékek Versenyén



A Nemzeti Értékek Versenyén a Bács-Kiskun vármegyei döntőben iskolánk csapata második lett. Jutalmul vásárlási utalványokat nyertünk. Ezeknek a beváltására július 3-án kerítettünk sort.

A kirándulásunk első programja a bugaci Pusztá Kapuja Információs Központ megtekintése volt. Szó szerint mi voltunk a központ első látogatói. A nyitásról TV riport készült, amelyben a császártöltési tanulók is szerepeltek. Ezután lovaskocsin zötykölődve a pusztai pásztor-múzeumhoz érkeztünk, ahol megtekintettük a kiállítást és az őshonos állatállományt. Ezt követően látványos és érdekes

lovashoz vezetőn vettünk részt. Az ebédet festői környezetben, a bugaci Karikás Csárdában fogyasztottuk el, előzenei aláfértessel.

Délután Kecskeméten a Leskowsky hangszergyűjteményben lehetőségünk volt sokféle hangszert kipróbálni. Utolsó vásárlási utalványunkat a soltvadkerti Korona Cukrászdában váltottuk be fagyira.

A kiérdemelt díjakat egy élménydús, remek hangulatú kiránduláson használtuk fel. Köszönjük az önkormányzatnak, hogy a busz biztosításával támogatták a kirándulásunkat!

Sebestyén Mária Anna
pedagógus

Gyereknapi az Oviban

Május 29-én gyereknapi programot ajándékozott a „Falatkák” Óvodai Alapítvány az óvodás gyerekeknek. Ribizli bohóc zenés, interaktív műsora mellé

egy fagyit és egy buborékfújót is kapott minden kisgyerek.

Herner Melinda
kuratóriumi elnök



A nagycsoportosok kirándulása Kecskeméten

Júniusban, az legutolsó együtt töltött héten a nagycsoportosok Kecskemétre, a Vadasparkba mentek kirándulni. Most is, mint minden évben a Márton nap során összegyűjtött adományok tették lehetővé, hogy a gyerekeknek részük lehessen ebben az élményben. Néhány gyermek számára ez volt az első alkalom, amikor busszal utazhatott.

A gyerekek élvezték az utazást és a vidám hangulatban gyorsan elrepült az idő. Miután körbejártuk a Vadasparkot, a megmaradt felesleges energiákat egy modern játszótéren vezethették le a gyerekek. Igaz, hogy aznap nagyon meleg volt, de a fák árnyékában kellemesnek éreztük az időjárást. Hazafelé a gyerekek nagy öröme megálltunk Soltvadkerten és egy hideg fagyalattal koronáztuk meg ezt a szép napot. Köszönjük szépen a „Falatkák” Óvodai Alapítvány támogatását!

Arnold Judit
óvodapedagógus

Középsősökkel a parkerdőben

Nagy nap virradt június 19-én a Maci csoportosokra: eljött a régen várt parkerdei kirándulás. Már egy éve készültünk a túrára. Szorgalmasan gyakoroltuk a közlekedést, fokozatosan emeltük sétánk távolságát. Bizton állíthatom, hogy megérté a fáradtságot, mert a kicsik hátizsákostól egy panaszszó nélkül kigyalogoltak az erdőbe.

Természetesen az ilyenkor kötelező piknikezéssel kezdtünk, majd sorra kipróbáltuk a játékokat. A hangulatot gumilapokból készített macik keresésével

fokoztuk. Közben fáról epret csemegéztünk, kútról ittunk, pillangót kergettünk, madárcsicsergést hallgattunk. A délelőtt végére még maradt energia az elemekben, vissza tudtak volna gyalogolni a gyerekek az oviba, de a déli nagy meleg miatt az önkormányzati busz segítségét kértük, amit ezúton is köszönünk. Élménydús, izgalmas délelőtt volt. Jövőre emeljük a tétet.

Herner Melinda, Weitzné Koszó Renáta, Angeliné Frick Anita
a csoportban dolgozó felnőttek



Tanévzáró a Bánátiban

„Wer kämpft, kann verlieren, aber wer nicht kämpft, hat schon verloren!

Vidám zene hangjai után megkezdődött a tanévzáró ünnepség. Andocsné Lei Mónika igazgató asszony értékelte a tanévet. Szólt a versenyek eredményeiről, a tanulmányi munkáról. Elbúcsúztatta Takács Lajosné Marika tanító nénit, aki 8 éven át segítette nyugdíj mellett az iskola oktató-nevelő munkáját. Megköszönte kollégáinak és a szülőknek a közös munkát.

A Bánátiban ebben a tanévben is sok szép eredmény született. A megszerzett kiváló, példás és jeles bizonyítványok, az iskolai közösségért végzett munka elismeréseinek nagy száma mindig boldogság a tanár, a diák és a szülő számára is. Ezt követően a nyári szünet programjaira, táborozási lehetőségekre és az iskolában zajló energetikai felújításra hívta fel a figyelmet az igazgató. Végül jó nyaralást kívánt és a 2023/2024-es tanévet bezárta.

Kitűnők, jelesek 2023/2024-es tanévben:

1. osztályban kitűnő: Albert Eliza, Flaisz Míra, Kovács Nóra, Májer Anna, Tóth Zsófia, Vargacz Jázmin és Vörös Viktória. Jeles: Czifra Bella, Gatter Örs, Kacska Ábel, Márin Kátya, Nédó Zsuzsanna, Németh Hanna, Toldi Noémi Virág, Wiedner Dávid.

2.a osztályban kitűnő: Ötvös-Lavati Róza, Torma Olivér, Gatter Csongor. Jeles: Ponyokai Kiara, Zsember Aisa, Tóth Izabell.

2. b osztályban kitűnő: Erdélyi Viktória, Kiss Botond László, Wicker Barbara. Jeles: Balla Ciprián, Manhalter Bálint, Sztojka Maja.

3. osztályban kitűnő: Balaton Csaba, Flaisz Laura, Frick Soma, Gatter Erhard, Kökény Dorina, Vadas Benett, Wicker Gergő. Jeles: Gáspár-Szamosi Mór, Lakner Luca, Ledniczky Kincső, Nébl Viktória, Berger Ervin.

4. osztályban kitűnő: Bódi Fanni, Mihályi Benett, Horváth Barbara, Palásti Péter, Flaisz Gábor. Jeles: Balla Liliána, Czifra Liza, Varga Ákos, Miklai Anna, Zempfi Fábó.

5. osztályban kitűnő: Frémer Gergő, Göttinger Ákos, Frick Janka.

6. osztályban kitűnő: Bódi Gréta, Bodnár Dávid, Endler Adél, Fodor Fanni, Liska Botond, Mag Jordán, Mag Miléna, Németh András, Schaffer Niké, Vörös Szonja, Zentai Nóra, Weitz Krisztián. Jeles: Góhér Dóra, Mandler Zalán.

7. osztályban kitűnő: Albert Nóra, Tóth Hanna, Miskolczi Lilla. Jeles: Varga Enikő.

Andocsné Lei Mónika
igazgató

Májusfa kitáncolás

Májusban az óvodás gyerekekkel állítottuk intézményünk májusfáját. Elérkezett az idő, hogy ki is táncoljuk. Rendezvényünk már igazi hagyománnyá vált.

Minden évben a Fuchs kórus érkezik hozzánk, hogy megalapozza a jó hangulatot. Ezt követően Varga Kálmán által elkészített marhapörköltet találjuk, aminek előkészületeiből lakóink is kivesszik a részüket, hagymát pucolnak, azt szigorúan apró darabok-

ra vágják. Végül Erdélyi Antalné által készített rétesel zárjuk a vacsorát, majd folytatódik a tánc és zene. Nagy öröm, hogy idén is előkerültek a táncos cipők. Ilyenkor még a máskor olyan sajtó lábakkal is ellilán a fájdalom, még a legfeledekenyebbek is tudják a nóták szövegét.

Köszönjük minden résztvevőnek ezt a remek délutánt!

Flaisz Emőke
intézményvezető

IV. Sváb Ételek Fesztiválja Császártöltésen



Császártöltésen immár negyedik alkalommal került megrendezésre a Sváb Ételek Fesztiválja. Az elmúlt évek során egyre nagyobb sikernek örvend a program országsszerte. A rendezvény célja, hogy ápoljuk a sváb települések közötti kapcsolatot, megismerjük a különböző sváb települések ételeit, nyelvjárásait és hagyományait. Számos település elhozza magával énekkarát, táncsoportját vagy zenekarát, így a nap folyamán a színpadon folyamatosan megtekinthetők a csoportok fellépései.

Az idén 15 település főzte meg sváb ételt vagy hozta el fellépő csoportját Császártöltésre. A rendezvény 10 órakor kezdődött a köszöntő beszédekkel, majd a májusfa kitáncolásal folytatódott. Ezt követően megkezdődött az egész napos folklórműsor, melyet Káposzta Lajos konferált magyar és német nyelven. A főzések már korán reggel elkezdődtek, így 11 óra körül már kóstolhatók voltak az ételek. Az idei évben résztvevő települések Geresdlak, Paks, Hercegszántó, Kiskőrös, Vaskút, Rácalmás, Pomáz, Nemesnádudvar, Harta, Hajós, Gara, Érsekhalma, Ceglédbercel és Budapest XVIII. kerület voltak. Kóstolni lehetett

Schupfnudlit, babos káposztát, babgulyást, hagymamártást kolbásszal, borjúpörköltet, Kasespätzle-t, krumplicánkot, gulyásleveset és gőzgombóc húsos káposztát is. Császártöltés is kivette részét a főzésből: sütésből, szarvaspörkölttel, székelykáposztával, babgulyással és többféle kemencében sült kelt kaláccsal készültek. A császártöltési főzőcsapatoknál különlegességek is készültek, mint például a mustos tökös gőzgombóc bacon chipsszel és tök-mag ropogóssal vagy a khelblé szeklé és krompiará kiáhlá. Összesen 20 helyen kóstolhattak a látogatók kóstolójegy ellenében ételeket. A program délután 15 órától élőzenés tánczással folytatódott, ahol bárki csatlakozhatott a táncolók köréhez. A rendezvény helyszínén a helyi borászok is képviseltették magukat. Hat borász települt ki a rendezvényre és tette még színesebbé a kóstolási lehetőségeket. Az ételfesztivál után esti programot is szerveztek a borászok „Borkatlan” elnevezéssel. Finom helyi borokkal, sült kolbásszal, kézműves hamburgerral és Dj-vel várták az érdeklődőket. A fesztiválnak ismét nagy sikere volt.

Manhalterné Szeitz Orsolya
kulturális szervező

Német hagyományörző tábor



hetében a német hagyományörző tábor. 19 második osztályos gyermek vett részt a táborban, ahol színes programokkal várták őket a szervezők.

Hétfőn Herner Melinda vezetésével kerámiázhattak a gyerekek. A település zsírosbödönjeit összegyűjtötték, felújították rajzaikkal és friss virággal ültették be. Ezek a bödönök visszakerültek helyükre, az iskola, óvoda, könyvtár, hivatal, idősek otthona, orvosi rendelő, gyógyszerár és posta elé. A délután az iskola uszodájában töltötték. Kedden a Dorfrally elnevezésű versenyen vettek részt. Kaptak egy feladatlapot kérdésekkel, ezzel kellett csoportokban felkeresniük a településen néhány intézményt és a megfelelő válaszokat németül felírniuk. Az önkormányzati kertészetnél Szeitz Istvánné Éva néni, az orvosi rendelőben Prohászkné Koch Hajnalka védőnő, iskolában Sebestyén Mária Anna, óvodában Vikker Viktória várta őket. Felkeresték a Ligetben a Házaspárok útját, a tájházat és a mesterségek házait is. Délután az iskola uszodájában játszottak. Szerdán reggel énekszóval sétált ki a vidám társaság a parkerdőbe, ahol a Társaskör tagjai várták a gyerekeket. Több ponton ügyességi játékokkal és feladatokkal tudtak pecsétet gyűjteni a saját maguk által készített menetlevelekbe. A szerdai ebédet Varga Kálmán főzte meg bográcsban a csapatnak. Délután gyalog indult tovább a

társaság Kiscsalára a Kiskastély Vendégházba. Mária Istvánné Marika néni várta a gyerekeket, bemutatta nekik a környéket és kisebb túrára vitte a csapatot Kiscsala körül. Délután először a gyerekeknek rendeztek a szervezők sorversenyt, ahol többek között zsákban ugrálás, labdavezetés és kötélhúzás is volt. Késő délután csatlakoztak a szülők is a játékhoz, majd közös szalonnasüttéssel folytattuk a programot. Vacsora után elkészítették a gyerekek a szülőktől és Marika néni vezetésével éjszakai túrára indultunk a családi erdőben. Az éjszakát a Kiskastély Vendégházban töltötte a társaság. Csütörtökön közös reggeli után Császártöltés Község Önkormányzata segítségével, busszal jöttünk vissza Császártöltésre, ahol Barkóczi Titanilla vezetésével a nemezelést tanulhatták meg a gyerekek. A délutánt ismét az uszodában tölthették. Pénteken délelőtt Romsics Imre, a kalocsai Viski Károly Múzeum igazgatója tartott foglalkozást „Térségünk kincsei” címmel. Ebéd után a ligetben volt közös játék, majd a tűzoltószertárat kerestük fel, ahol Wicker Balázs várta a csapatot. Bemutatta a tűzoltóautókat és sok hasznos tanáccsal látta el a nyárra a gyerekeket. A tűzoltóság után a császártöltési kilátót látogattunk meg és játszottunk a szülők érdekes hétet töltöttünk együtt. A hagyományörző tábor a Beth-

len Gábor Zrt. pályázati támogatásával és a német nemzetiségi önkormányzat tagjai: Albert Ferenc, Sebestyén Mária Anna, Schusztérné Bárh Éva, Vikker Viktória és Manhalterné Szeitz Orsolya szervezésében valósulhatott meg. A tízórait minden napra a táborozó gyerekek szülei készítették el.

A táborunkban segítőink voltak: Lakner Stella, Berger Ádám, Varga Gergő, Dobosi Bálint és Berger Zsombor. Ezúton is szeretnénk mindenkinek megköszönni a segítséget a tábor lebonyolításában!

Manhalterné Szeitz Orsolya
Császártöltési Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke

Játszóter avatás

Június 2-án, vasárnap délután adták át Császártöltésen a teljesen újjávarázsolt játszóteret. A település önkormányzata sikeresen pályázott a TOP Plusz program keretében a projektre, és így már tavasszal elkezdődhetett a játszóter teljes rekonstrukciója, amelyre nagy szükség volt már, hiszen a korábbi játékok elhasználódtak az évek alatt, így már nem feleltek meg a mai kor követelményeinek és elvárásainak.

Az átadáson beszédet mondott Takácsné Stalter Judit polgármester, Bányai Gábor országgyűlési képviselő és Rideg László, a Bács-Kiskun Vármege Közgyűlésének elnöke. A játszóteret Papp Szabolcs

református lelkész szentelte meg. A császártöltési gyerekekből álló Be Cool Dance csoport Zsilinszky Bianka vezetésével fergeteges műsorral szórakoztatta az egybegyűlt kicsiket és nagyokat. A hangulatot tovább fokozta Pintácsi Viki interaktív gyerekműsora. A hivatalos átadó után a süteménysütő klub által készített süteményekkel és a Vitacool Kft. által felajánlott innivalóval várták a gyerekeket a szervezők. Még a nyár folyamán elkészül a játszóter körüli kerítés, valamint egy csúszda és két napelemes kandelláber elhelyezésére is sor kerül.

Rácz Hajnalka Mária
művelődésszervező



Bánátisok sikerei

A Nemzetiségi hét keretében megtartott német nyelvi szavalóverseny „Mundart” kategória

1. helyezés: Gatter Kitti 8. osztályos tanuló
Különdíjas: Németh Nóra 8. osztályos tanuló
Felkészítőjük: Schusztérné Bárh Éva tanárnő

HOBBISAROK 4.

Weitz Istvánné, Manhalter Mihályné kedvenc időtöltései

A beszélgetést Herner Melinda vezeti, aki bemutatja Weitz Istvánné és Manhalter Mihályné hobbiját.

Két kedves hölgy, barátinők. Évek óta nyugdíjasok, van idejük azokra a tevékenységekre, amikkel szívesen foglalkoznak. Közös szenvedélyük a virágok. Bármerre járnak, észreveszik a különlegességeket. Gyalogolni járnak hetente a Társas Kör tagjaival, Weitzné Juliska a falu vérkeringésébe a sütőasszonyok között kapcsolódik be. Vasárnaponként együtt járják a határt, figyelgetik a természet változásait. Juliskát akkor ismertem meg, amikor megláttam a betonból öntött virágkaspóit és bekérekedtem hozzá egy kis továbbképzésre. A kertkapun belül egy elvarázsolt mesevilág fogadott. Érdekes formájú virágtartókban mindenféle növények, kivi-lugas fut a tornácra, kavics katicabogarak, manók, madarak kukucskálnak mindenhol. Mind saját alkotás.

H.M.: Most is szorgoskodsz, látom. Mik készülnek?

W.I.: Nyuszikat varrok. Most még nem tudok kint a kertben munkálkodni, így már előre készülnök a húsvétra.

H.M.: Tudom, hogy sokféle anyagból alkotsz. Beton, papír, szövet, agyag... az összeset nem is tudom felsorolni. Mivel kezdődött?

W.I.: A betonnal. Megláttam egy érdekes virágkaspót, ami folyékony betonba mártott törökzömből volt készítve. Felcsi-



gázta a fantáziámat. Gondoltam ezt kipróbálom. Sikeredt. Azóta már fejlesztettem a technikán, festésen. Lassan rájöttem hogyan, mivel érdemes dolgozni. A kerti utak lapjait is egyenként öntöttem formákba. Van óriás talpnyomat, nonfiguratív lap. A madáritató egy császárfő óriási levelének a megörökítése. Virágtartó is van bőven, mindenféle formában, magasságban, mert a másik nagy szenvedélyem a virágok. Pozsgásokból egész gyűjteményem van.

H.M.: Nem árulok el titkot, a kerámiázásra én csábítottalak. Már a házszámtáblád is különleges, ami az egyik első „vizsgadarab”. Mik a kedvenceid agyagmunkáid közül?

W.I.: Természetesen a virágok. Amikor már kint nem tudom őket dédelgetni, az agyagot simogatom virággá. Nyújtom, sütitikszúróval formázom, ragasztom. Gyönyörködöm ben-

nyománkos viselet volt. Minden családban tudott valaki kötni, abban jártak. Volt, amit gumilappal, bőrrrel talpaltak, így az utcán is hordták. Ma inkább szobába használják. Az unokáimnak kicsit modernizáltam. Bajuszt, szemet hímeztem rá, hogy még szerethetőbb legyen. En már felnőttként ismertem meg a pacskerítés technikáját. A szomszédságban lakott Schönfelderné Molnár Juci néni, tőle tanultam. Ő sokaknak tanított angyalt horgolni és sok szép darabja volt. Kikapcsol, megnyugtat a kézimunkázás. A családban, ismerősök közt már mindenkinek ajándékoztam. Unokáim barátinói még nem is láttak ilyet, de nagyon megszerették.

H.M.: Akkor elmondhatjuk, hogy ez egy igazi hobbi. Egész évben gyakorlod?

M.M.: Inkább a téli időszakban. Mikor jó idő van, a kerttel, növényeimmel foglalkozom. Juliskával gyűjtögetjük a különleges virágokat, magokat. Túrázunk, sétálunk, figyeljük a világ változásait.

H.M.: Látszik, hogy nagyon szinkronban vagytok. Mióta tart ez a barátság?

M.M.: Több, mint három évtizede. A KTSZ-ben voltunk munkatársak. (A falu központban álló malomépület és a mellette lévő épületben többféle termelő tevékenység zajlott. Volt asztalosműhely, finommechanikai részleg, cipőfelsőrész varroda...-H.M.)

H.M.: Köszönöm szépen a beszélgetéseket! További szép éveket kívánok!

Azt hiszem mindenkinek ilyen aktív, tevékeny nyugdíjas időszakot kívánhatunk. Búcsúzásképp még tornagyakorlatokat is cserélgettünk a két nénival. Fejörzések, kéztorna, hogy friss maradjon a test az elme. A lelki egészségről a hobbik gondoskodnak.

H.M.: Nagyon szép színesek a pacskerok. Ezt ma már kevesen ismerik. Mésélj kicsit róluk!

M.M.: A pacsker a sváboknál

Herner Melinda

Szerkeszti a szerkesztő bizottság

Nyomdai kivitelezés:

Druk-ker Kft.
6200 Kiskőrös, Csokonai u. 47.
+36 78 312-517, www.druk-ker.hu

Felelős vezető:

Markó Péter

Megjelenik két havonta
1100 példányban

Császártöltési
HÍRMONDÓ

Császártöltés község közéleti lapja

Kiadja:

Császártöltés Község
Önkormányzata

Kiadó címe:

Polgármesteri Hivatal
Császártöltés, Keceli u. 107.
+36 78 443-320
www.csaszartoltes.hu

Óvodai ballagás 2024.



Sváb Ételek Fesztiválja 2024.

